No-10810 THE CHINESE MAIL. MAY 21 1902

No. 5 WELLINGTON STREET.

香港華字日報

新聞行情日派 星房虛昴停印 即日另出附張

週年價銀六員 每月價銀六毫 遠近郵費酌加

第壹萬零八百零十號 光緒廿八年歲次壬寅四月十四日 禮拜三

與人爲善

比年以來醫院之設盛矣然大都在於城市輻輳之區至于偏僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶捨藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之廣量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路殍則時有所見橋圮則每有待修化鄉愚則宜宣講論惜字紙則宜拾路遺舉凡施棺椰購義地設殮所修歷橋等事無不量力施行惟本堂綿力有限獨力難支茲特集衆僉議設一會名千善會將爲長久之計焉所有章程詳列本堂千善會部內分寄各埠殷實行店代收銀両字號處所望海外 仁人君子存心濟世鼎力捐題作善降祥行道有福是所厚幸

代收銀両在 省打銅街遠興銀號 香港上環利榮公司 新城崇本善堂賬房 香港上環源豐銀號 靖海門外裕成磁器號 城東外沙河街瑞盛號

光緒廿八年 四月初三日 城東沙河樂善醫院謹啟

吉地出賃

啟者本號有坐落背灣大馬路第十八十九二十號地段出租約三萬餘尺地盤平正相近海旁上落貨物利便山泉足汩源源不竭即天時亢旱可無水涸之慮甚合辦園酒房并各等製造局之用租價廉取或買亦可如有合意者請至西營盤大馬路 號面商是荷

壬寅 二月 廿日 東昌發酒房謹啓

廣茂隆 承接建造樓房 星宇水火喉鐵器

啟者本號承接建造大厦樓房及裝修舖戶屋宇兼自由外洋專辦水火鐵喉下水筒銅龍頭工字鐵陣等到港發售并選精工承接水喉工程及代入稟皇家求取人情包安至妥富無俁價甚相宜如蒙賜顧請移 玉至香港和安里門牌十四號面議是荷特此佈告

光緒廿八年 三月十六日 廣茂隆鄭耀堂啟

馬百川

精刀各款花草唐洋凹凸字合牙牌印章鋼印印寄香港中環琳典作街即大舘口斜路泉珍打銀店 貴客光顧請移玉步特字報 閱

正金銀行告白

啟者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百八十年議集資本銀二千四百萬員 一實先收備本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘積項銀八百七十一萬員計現收備資本并盈餘積項合共銀二千六百七十一萬員正 總銀行設在橫濱并分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 北京 上海 天津 牛莊 香港 孟米 英京倫頓 美國鳥約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷安當公平茲將 貴商股戶附貯本行利息列左

十二個月期週息五厘算 大個月期週息四厘算

三個月期週息三厘算 日息週息二厘算

光緒廿六年 十月 初十日 香港正金銀行代理人謹啓

貴重地段出賣

啟者茲有吉地一段坐落香港國家醫院道十街即羅備傳道第五百九十一號地段英尺丁方有三萬八千六百餘尺該地已經分開三級週圍花磚作欄河地面用上好石屎英坭該地極其實雅可即建造屋宇 諸君欲買祈移玉到大道西門牌二百五十號三樓宏德書室內問弟便知詳委

壬寅年 二月 廿三日 宏德書室劉慶邦謹啓

張大鵬白濁丸

祖傳生華陀留花柳

此丸專治花柳諸毒五淋白濁屎等刺痛濕熱下注證者一服輕者二三服全愈清茶送下每服五毫包醫砂淋血淋疔睢骨痛疳毒丸帶上環大馬路街市口開張

扶元搜毒藥膠

此膠解毒益元統治花柳傳染各症限用藥膠一料毒清症愈收功至速倘有劫賊則天厭之 張大鵬啟

陳儉鄉世醫

包醫 出面 痲瘋 內傷 吐血 痔血 諸般 等症

余統理諸般奇難怪症屢蒙 仕商來診頗有傳名精醫骨痛脚患坐身不遂黃腫蠱脹痲瘋癆歷內外痔漏花柳疳疔白濁便毒等症無論遠年近日俱皆擔愈旅無後患館在香港文武廟直街賢慶里口遇昌堂儉鄉氏謹啓

生和泰號 各色露酒

本號開設京都天津上海香港粵省向辦南北各貨捐納滙兌銀兩 仕商惠顧歷有年所茲特添辦天津正庄永豐玉永豐承廣茂居各色露酒親自選庄運回香港文咸街門牌六十號廣豐和行發售 仕商賜顧請 移玉購取是荷

增邑 增義堂告白

茲將第一次收到各梓友捐欵列 劉渭川翁 儀安陳安興堂各一千元 厚德祥號 陳君臣翁各三百元 芳萬華號 廣益隆磚瓦號 單泰然翁各二百元 榮興號 湛篤敬堂各一百元 永亨米號 單華封翁 黃子林翁 湛秀峯翁 黃鏡舟翁各五十元 恭寬棧四十元 黎鏡泉翁 廣爲源號 吳壁如翁各三十元 富隆號二十五元 正亨米號 邵耀棠翁 昇太號 廣義隆號 陳卜雲翁 黃綸溪翁 永興隆米號 怡泰禾號 永合棧米號各二十元 區朗三翁 盧若山翁 涂鈞勝翁 謝泰階翁 祐興居 泰來欄 新源利欄 海棧欄 海合欄 長興欄 永利欄 利記欄 永益欄 恒合欄 祥記欄 湛挺三翁 劉廷輝翁 劉潮高翁各十元 成安欄 沛利欄 源來欄 劉柏寬翁 謝永春翁 黃樹覃翁 關汝煥 謝翁 黃晃耀翁各五元 吳景秋翁 單成根翁 曾騰芳翁 高爽翁 邵沛翁 周揚翁 黎閏來翁各二元 單汝常翁 徐會暘翁 何世林高翁 石燦興翁 單炳富翁 郭成發翁 陳來翁 黃益謙翁各一元 吳連勝翁 陳黃勝翁 李喜翁 葉雙翁 李梁西翁 巢石巢翁 珍翁 黃長木翁 梁家駒翁 徐耀南翁 黃承喜翁 巢林翁 梁容燦翁 徐細明翁 吳水堂翁 周連興翁各五毫 石門顧氏 石門劉氏 吳門楊氏各二毫五仙 已上八十八柱共收得銀四千二百三十七元二毫五仙 此後隨收隨登凡已簽捐者懇早備交到芳萬華金山庄簽收立即發回收單爲據如未捐簽者尤懇踴躍樂助陸續報捐以宏義舉是所厚望

公舉貯理銀兩人 劉渭川 鄭廣海記 陳肯峯 陳敦甫 同各總理人謹啟

增邑 增義堂倡置義塚嘗業並推廣善舉勸捐小引

竊以埋胔掩骼具徵仁者之心斬牲伐牲特展義人之墓自來善士每憐孤魂況誼屬梓桑夷相關切外離鄉井倍足悲傷也哉我增邑之有義塚於香江也由來久矣合塚不知幾姓創始未悉何年而每居清明公行墓祭歲爲常也禮莫慫焉十年前邑中人捐貲砌石拓地豎碑其所以奠游魂安旅魄原非惑方士說信形家言專講風水妄談報應倡爲淫祀冀邀默祐於冥冥也無何作善降祥修德獲報而我邑之人作商於外者財緣日盛福與時增何莫非義氣之所致而藉義塚之有靈耶第是愛鑿有社惟士無田幾葉楮錢年年行墓牟盂麥飯歲歲勸捐縱好義不乏溫公而耐煩無多許子究不若醵金置業做賢錢結社之文合力同籌用集腋成裘之法庶一勞而永逸歷千古而不渝也茲特集同人謀成義舉廣開緣部分寄重洋伏望樂善仁人輕財義士或香江坐賈或外埠行商有大力則大捐有小力則小助富仁不讓見義必爲樂解金囊飛來玉蝶既燕嘗之有賴復方便之時行人皆同德而同心欵或愈籌而愈鉅從此迭與善舉大增一縣威風無難隋積陰功合作萬家生佛又豈獨餒而莫歎鬼無求食之悲靈分有知陰切感恩之報已哉

光緒廿八年 四月初七日 增邑寓港同人公啟

續足深恩

郭耀榮先生眞醫跌打之聖手也弟偶不愼跌傷右腿麒麟骨散筋巳盡斷骨亦受重傷起坐不能深恐成爲廢人矣幸蒙 先生診治不逾月而全愈舉動如常眞跌打之聖手也弟深感厚恩特刕報端以鳴謝悃聊佈求醫者知所問津焉 寓在大馬路門牌二百卅五號永泰和內鍾郭濟

壬寅年 三月十七日 大兵房辦房周秉森謹啓

雲南火腿發客

啟者本號自辦常有新到正雲南腿并金華蔡腿生鷄看咕儉醬醬酒毛鷄酒天津各色露酒價甚直宜諸君惠顧請到香港上環永樂街廣務泰

庚子年 三月初十日

莫禮智蘭花嚜

生髮香水 上品香水 頂上品香水 鮮花露水 豔容香水

高朋香水 滑髮香油 擦牙香粉 擦牙香水 濯髮香水 免日晒香水

百補高加酒精 牛肉鉄酒精 塗面花露水粉 辟狐臭脚汗藥粉 小兒痱身香粉 旺髮搽頭香膏 土國豔容香水

如欲採買以上各種香水等件請認莫禮智蘭花嚜以別真僞或向本號取價單察閱便知詳細 各大洋貨居皆有寄售 正舖在香港中環荷理活道雅麗氏醫院對面開張 分局在省城雙門底聖教書樓 莫禮智謹啟

同安火燭保險有限公司告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於三月初一日開派居期 各股東請携息摺到本寫字樓收取是荷

壬寅年二月十一日 司理人唐子修 劉芸階 謹啓

影相

藥料乾片 器具價錢 格外相宜

香港中環大馬路十七號廣利祥啓 六月十七日

失收單

有收單一包失去係威林寶路有限公司之物如有將此收單送回即給賞銀

一千九百零二年五月十九號

威林寶路有限公司

啟者凡有本公司收單如無本公司司理人芝柯士簽名字加簽在上者勿作爲本公司收單諸君切勿交銀特此告聞

一千九百零二年五月十九號

興隆磚行告白

目允格外克己 諸君賜顧請函致小行商訂可也

光緒廿八年四月初六 總理人劉悅緩啟

意如告白

後永昌隆生意盈虧與退股人劉澤霖同福堂練金堂無涉日前各號所欠永昌隆欄信賬項等概歸新人收理特此聲明以免後論 光緒廿八年四月初七日 永昌隆謹啟

華意如油

時鐘發售

屈臣氏大藥房老舖

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟伴塔為記

風濕藥皂　雪白玫瑰臘　瘋氣煙絲　外國紅白香蜜　極品香梘　泡製瀉鹽　泡製瀉藥　凍漿藥　哮喘洋金花　傷風鼻煙　戒煙參片　香口化酒糖　肥兒消積糖　清香面糖　南薑露　無瑕白玉露　各種洋果子露　還魂藥冰　參茸衛生丸　參茸烏雞白鳳丸

立止肚痛藥水　湯火傷藥水　風濕搽藥水　回肉瘤藥水　精製治癩各藥　癩藥散　癩藥膏　癩藥水　耳痛潰膿藥水　過身骨痛藥水　除黚去瘼眼藥水　花柳梅毒藥水　瘡疽背癰藥水　鵝喉藥水　風癱半身不遂藥水　各器皿膠水　風濕痰疾藥水　急救誤食洋煙毒物藥水

嫩容玉液水　嫩面香粉水　清香甘水　和粉修容香水　暗瘡白食藥水　面生癬燥斑點香水　鮮艷胭脂香水　光面清香水　隆冬手足爆拆香水　玫瑰白粉水　竅迷心痰藥水　瘰癧藥水　統治陰虛藥水　外感風迷藥水　婦人虛損白帶藥水　解血毒藥水　文武癡癲藥水

利歌枷楠嘉花露水

RIGAUD'S

KANANGA WATER

OF JAPAN

A NEW Toilet Water

PREPARED by RIGAUD & Cie

parfumeurs

A PARIS — FRANCE

Chinois Hong-Kong

此花露水馳名遐邇係用枷楠嘉花製成枷楠嘉花產自日本香冠羣卉於利歌公司由日採辦載回法京以秘法製成此水氣味清香比尋常花露水功勝十倍專治隆冬肌膚燥裂或生皮膚雀斑各症兼可解蚊咬之毒閨閤賓抹此水能使玉面添光澤肌增潤筋絡壯健如遇時疫用以蘸嗅堪保平安法京婦女每用以調和清水沐浴身體果見肌肉充盈芬芳馥溢身上而毀之氣及疥癩之疾一概消除即或偶患頭痛身體困倦拂拭此水亦覺精神倍長縱疾若失誠花露水中之極品也而其價廉而不昂其香醇而耐久雖一滴之微而用之悶久方盡故人多喜用通商口岸各藥房皆有寄售諸君光顧請認招牌庶免魚目混珠之誤　此花露水乃法京巴黎斯城利歌公司製造托香港屈臣氏大藥房及各藥肆代賣

士鐸頓公司印司及紅狎麵粉公司

啟者本公司精製麵粉分為兩等一為公司印嚟揀選頂上之麥用精法磨製而成叨蒙本港各行商消售極廣早已馳名歷十有八年矣故用此粉製造麵飽餅干點心其貨色靚潔斷難媲其美矣其二乃能嚟又名紅狎嚟此粉亦揀上等麥磨製而成其色極白且價值比較市上之貨極廉而甚合乎市廛之消售本港各麵粉商常有以上兩號之貨存貯以應　貴客之所需尤宜採辦便見好貨之徵信非同誇張望求垂顧焉再者貴客凡欲買公司印及紅狎嚟麵粉者幸勿臨時游移致買別嚟　[illegible]

一千九百零二年元月大號　士鐸頓麵粉公司謹啟

告白

啟者小號廣綸泰紬緞莊一向在上環大馬路開張向蒙各號相信所有揭借銀兩一向俱有鄧秀波簽名為據因二月十九夜本莊回祿所有揭借圖章及收銀圖章一概被焚此後如蒙各號相信貨項或交本莊貨項所送到本號舖面司櫃給諸圖章并簽收為據如係揭借銀兩則蓋本莊圖章另要鄧秀波簽名方為實據倘無簽字與本莊無涉特此聲明以免後論

光緒廿八年四月初八日　上環大馬路二樓廣綸泰綢緞莊謹啟

新到影相干片藥料紙料器具鐵水火喉筒巧製花增磚發行

香港威靈頓街廿二號李基號啟

聲明告白

啟者油蔴地海傍街門牌一百二十二號德利舊鐵生意于辛丑年請杜芬為買貨之職茲于今年三月三十日杜芬經已告辭不做倘杜芬以前及以後有與各寶號來往數目惟經手是問與德利無涉特此聲明以免後論

光緒廿八年三月初三日　德利謹啟

中國通商銀行

啟者本銀行上年奉　上諭設立招集商本銀五百萬兩另戶部撥存銀二百萬兩嘗年先收商本銀二百五十萬兩戶部附存銀一百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津烟臺重慶漢口鎮江蘇州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商口岸逐漸分設兼以上已設分行各處凡有匯兌匯票電報匯兌及附儲生息存款諸有寶富物業欲按揭銀兩一切交易公道無延閣阻滯之處倘有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移玉到本行面議此佈

辛丑年元月初一日　中國通商銀行大班律打啟

告白

啟者[illegible]灣之吉地如各號工廠有貯下貨物者必要到本棧議租如不到議租現貯下之貨物不能私自擅出先此聲明以免後論

壬寅年四月初七　和安西棧啟

承股告白

啟者上環德輔道街門牌二百九十六號新華隆金山庄生理原始源源堂即曾卓卿占有股份兼在舖內司理數目自光緒二十六年起做至光緒二十八年四月初一日因曾卓卿自愿將新華隆名下股份退辭不做推與公盤承受是以各東齊集當面截算清楚將伊應收之股本是日如數交與曾卓卿收回清楚如曾卓卿倘有賒借滙揭項與及會項貨項担保等項概歸伊自理概與本店無涉日後新華隆生意與隆財發萬金亦不干曾卓卿之事自四月初一日以後如蒙　各行相信貨物銀兩與及交銀等情請到本號櫃面簽同圖章方為實據特此聲明以免後論此佈

光緒廿八年四月十二日　新華隆謹啟

遠昌堂陳儉卿

應驗膏丹丸散

本堂虔製各項膏丹丸散所選藥料不惜重資須正地道上品者方敢取用心存濟人利物以圖久遠志在名揚　諸君賜顧請祈細辨藥料氣味認明招牌住址庶不致誤茲將膏丹丸散畧列

家傳秘製滋腎丸　每兩價銀六毫　立回諸般毒瘡散　每樽銀五毫

立止遠近白濁散　每樽準銀五毫　奇方包愈痔漏丸　每樽銀五毫

立效諸般咳嗽丸　每樽銀一錢八分　即弔毒生肌藥膏　價銀五換

馳名立同頸癧散　每服價銀五員　立止諸般血症散　每服銀五毫

包愈鐵打刀傷散　每服價銀五毫

各症丸散諸多不能盡述俱皆應驗如神亦無後患館在香港荷李活道善慶里口樓上

全安保火險公司

派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於式月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒二十八年正月廿六日　總司理人周少岐啟

尹文楷醫生

啟者本醫生自丁酉歲辭退北洋醫學教習一席旋就本港雅麗氏醫院之聘於今已閱五載每遇親友邀赴輒以院務叢忙機冗分身難言甚歉心滋歉焉醫相知雅意鑒原而自問羈形歉悚爰於西歷明年正月為始將院內事務交代清楚自設醫室專職應召不拘早晚均可到本醫室掛號依時診治亦惟聊盡此心庶幾不負所學向隅弭憾博濟普懷區區愚忱伏祈　亮察此佈

本醫室在卑利街門牌第五十四號A字由坭街直上便是　一在德忌笠街徐善亭鑲牙館

西歷一千九百一年十二月廿三日　醫生尹文楷謹啟

告白

啟者本公司在新嘉坡丹絨吧葛碼頭要僱工人二千名為起落煤炭之用碼頭內地方寬敞工夫甚多如能耐勞勤力不愁虛度日子且可多獲工值茲將章程列下倘有志切謀生者可到本公司面議

一長工咕里每日工銀五角屋租伙食本公司發給惟要限兩人每日出入煤炭不得少過一百籮每籮重一百三十斤如足一百籮之外每籮另給工銀一仙五厘若有短少亦照扣補務以兩人足一百籮之數為止

一散工咕里上落每羅重一百三十斤每羅工銀一仙五厘大約每日起落五十羅可得工銀七毫五仙如能勤力多做則不止此數

一上落煤炭係相在船內抬上棧內或由棧內抬落火船俱以每羅足重一百三十斤為率

一凡咕里工無論十人八人或五七人均可到本碼頭做工自必一體相待如有工頭能聯絡二百名在本碼頭做工始終勤慎并無滋事犯法者該工頭一人本公司自當酌給辛金以示體恤

大英一千九百零二年四月廿二號　新嘉坡丹絨吧葛萬和興公司謹啟

胡天悉

專治霍亂毒核

痾嘔肚痛及寒熱毒核時症非學識兼優者不能力救僕故另單印送因症用藥散救之欲知時症之底細者到館取單博覽可也　館有天然力救時症散十種出售○現寓上環新廣義洋雜店二樓○即杏花樓左隣第六間

辛丑臘月十八

悅興隆機器茶磚行告白

本行設在福州泛船浦地方親往高山名巖採辦上等紅茶片末由外國購置機器壓造茶磚工精料足童叟無欺價目尤格外克己　諸君賜顧請函致小行商訂可也

光緒廿八年四月初六　總理人劉悅巖啟

承項生意告白

啟者香港中環街市九十四九十六九十八門牌永昌隆欄生意自光緒廿三年起廿八年二月底止滿盤清算今劉澤霖同福堂綵金堂三位自願將名下股份退出頂與永昌堂承受即日交易清楚自頂之後永昌隆生意盈虧與退股人劉澤霖同福堂綵金堂無涉日前各號所欠永昌隆欄信賬項等概歸新人收理特此聲明以免後論

光緒廿八年四月初七日　永昌隆謹啟

黃祥華丸散如意油

啟者本堂第一家爺劍萬應如意油選料精製各項膏丹散藥常勁驗丸久為中西推許遐邇馳名近多為射之徒假冒我黃祥華招牌欺武附偽油混充圖利惑人殆害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分股一舖在香港上環大馬路以便　仕商到港採買如蒙賜顧請到香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌庶不致誤

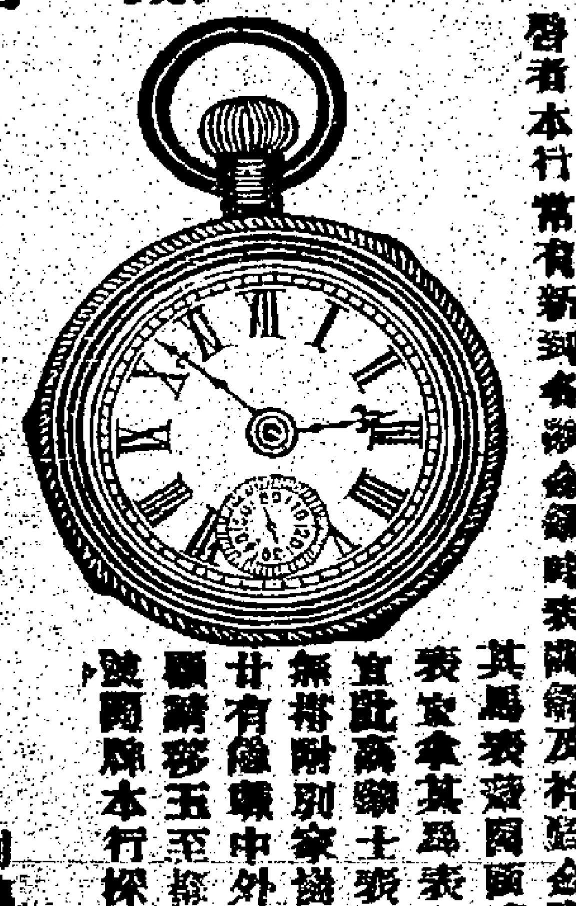
萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　時症沙氣丸　追風蘇合丸

參茸衛生丸　鹿茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　大味地黃丸

參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠[illegible]散　萬靈如意[illegible]

光緒廿五年歲次己亥四月廿四日　本堂在廣東省城佛鎮　香港太和堂黃祥華謹識

上好金銀時錶發售



啟者本行常有新到各款金銀時表兩錄及衿鈕金鍊表匣夾板其馬表頭同顯面壽面衛士表家傘其為表發售價廉格宜既為萬象士要及宜金表并無搭附別家諸由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至擺花街利街第五號門牌本行採買是禱

利地嘉洋行謹啟

乙亥七月初一日

與人

比年以來醫院之設繁矣然大都在於城市輻輳之區至于偏僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶捨藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之廣量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路好則時有所見橋圮則每有待修化鄉愚則宜宣講論惜字紙則宜拾路遺舉凡施棺槨購義地設殮所修壓橋等事無不量力施行惟本堂綿力有限獨力難支茲特集衆僉理議設一會名千善會將為長久

吉地

啟者本號賃有坐落脊灣大馬路第十八十九二十號地段出租約三萬餘尺地盤平正相近海旁上落貨物利便山泉足用源源不竭即天時亢旱可無水涸之慮甚合

廣茂承接建造星宇水火

啟者本號承接建造大廈樓房及裝修舖戶屋宇兼自由外洋專辦水火鐵喉下水筒銅龍頭工字鐵陣等到港發售并選精工承接水喉工程及代入稟呈家求取人情包妥至妥實無誤價甚相宜如蒙

馬百

精刀各款花草　唐洋山字　牙毋印盒　印寫香港中環　咪典乍街即大　館口斜路聚

新聞行情日派　星房虛昴停印
第壹萬零八百

此報紙在香港威靈頓街華字日報館陳煥文刊印

窺之時虎忽張威伸爪取其睛而去也當時即由巡差送往醫院調治
人偶爾多事遂爲虎取其睛世有好窺女色者又安得此虎一一施以爪也○釐稅近聞 自閩
關歸併洋關各關卽丁人等多經裁汰茲聞福州釐金亦將歸與洋關辦理議定每月實收釐款
若干其餘皆歸洋關之事據云此舉實因各處奸商僞託洋商名目豁免厘金以致徵釐日絀故
有此舉○設電線 俄國駐韓公使前曾要求韓廷許以安設電線與電線之權近者又變前說
而由呵洛斯克商會出名請韓政府准該商會與海參威至鏡城之海綫接通云

傳教論單戰明傳教士並非官員不能干預一切別項公私事件故本屆所定此款第二
人之權而地方官亦能於教民平民有所歧視區別辦理彼此總以安分守法爲要 三因同治八年中外商定教士買地建堂章
程現仍照辦列入約款故本屆所定此款第三段畧謂教士在內地置買地產原爲建堂興造育嬰留養貧病等院各契據
內必須注明該地係爲本處某教堂公產字樣不能專立傳教士及奉教人之名且所造堂院亦以本地式樣爲主並與鄰近紳耆
商安以期相安並准地方官隨時入內察看情形以上三段爲新定商約中傳教一條之大意也餘五條嘗再登錄

一本年八月十五日迎神入廟充用 是日開遊街二以 錢塵事改報遊人

百歲幾免用牲禮致祭惟燈彩送葬而已按此兩款系中國陋俗處處皆然今庇能一旦痛除安得別處華民隨而效之哉○日員無罪 日本二武員被控在北京刧掠經海部衙門審訊判其無罪諒可釋放

府案 雲咸街有西婦控其侍役不告而去先是該役言欲往上海迨查悉其往擺花街某婦處傭工太守判罰十元○十二晚某甲在紅磡擲屍於道爲更練見而執之彼曰有人給貲一元故代爲之乃判罰四閱月監禁○紅磡有男婦二人拐李某之子被李某偵知彼仍堅執爲已子遂控於案判每人六閱月苦工監○有某甲在大坑觀音廟竊司祝銀八元被執交案判三閱月苦工監

臬案 印人兩升被控以非禮施於某小童陪審員皆曰答有應得臬憲判兩升監禁四年小童省釋○郵驛局帶信工人何九被控私開書函而盜之被審吏窺見故控於案臬憲廉得確情判若工監三年○軍門論戰 美國副提督伊雲士至日本接管美國駐泊日本之船比其返也有人詢問俄日兩國將否答曰俄日之戰勢所難免且事在目前不特此也且必牽動英國及歐洲各國將不免糜爛其民以戰至於美國有無牽動尚不可知即有牽動尚屬無妨屆時如無巨艦何足自衞若能雄強乃可自立無所謂公法公理也英日之約其意保中國以拒俄吾恐此約乃成禍水觀俄人不願撤滿洲之軍英人迫得起而結之若英日中三國能聯合或可解目前之難○意在言外 某甲餘寓西營盤致函於西報謂海濱水池既停止給人以水而西營盤水喉又無涓滴可取究屬何因有答之曰請勿以此難苔之言爲問

燕梳受虧 昨日九如坊底霸頓街火災對各燕梳公司所受保險共十七萬五千元以華商某燕梳公司爲最多者約六萬五千元云○新法製油 西鄰西報云該處有西商近日思得一法能將上等椰油泡鍊成猪油及牛油一色其味不膩滑而甘且勝於彼兩種原質油而病人尤覺相宜緣其泡製係獨用椰油原質並無參以雜物故比世上之雜質奶油猪油爲勝即使善辨味者嘗之恐難定其眞僞此所以爲妙也然其主人亦不肯欺世明標之曰椰製之牛奶油猪油云云故其法雖謂在此時熱之地不可製煉必寒地而油質乃易凝現經往南洋製造他日出沽想牛乳油猪油二物利必爲所奪蓋此製油之價較爲廉也

電報譯錄

德臣接羅士西報登叻電云前有華人二名謀殺船澳公司西人經臬司判以死罪十九號行刑時仍不認謀殺之罪○勞打電音 倫敦電云理藩院大臣占罷倫宣言日甚願南非洲戰務皆和棄干戈爲玉帛若能和局早成則余之厚望也

敬頌大德

公啓者我嘉應州屬自去秋至今春天時亢旱米價翔貴人心皇皇香港諸善長籌款運米回州平糶乃因款少祇能專濟州城松丙各堡不免向隅之憾正在籌商設法適 伍懋源大善長在港慨然以平糶爲已任托潘祥初翁先行購米數百石即日運回以後源源接濟松丙一帶均得霑惠在伍君一視同仁無分畛域固已加人一等而潘祥初翁實心經理之功亦有足多也僕等謹綴數言登請報章用誌不忘
溫灝　楊青　古建
嘉應州松丙九堡紳溫仲和　饒集蓉　梁薪等仝啓
李甸清　溫士龔　溫榮燊

聲明告白

啓者筲箕灣大街逢源押向係張秋田與炳全堂立懷堂等合股全做今因張秋田志圖別業願將自己名下生意股份頂與怡怡堂承受訂期本月十九日交易清楚倘張秋田日前有欠到各號揭借貨賬等項俱歸張秋田自理概與承受人怡怡堂無涉日後逢源押生意盈虧亦與張秋田無干特此佈聞
壬寅年　四月十四日　怡怡堂啓

退股告白

啓者油蔴地旺角差館街門牌一拾六號耀昌山貨生意今其股東杜晉杕杕肅等願將耀昌舖內貨物傢私什物全盤等件一概頂與李合意堂承受訂期本年四月廿二日交易清楚所有耀昌號日前舊人欠下各號貨項揭項附項及賒借担保等件俱歸耀昌舊人支理與新人無涉自頂之後任由李合意堂改換開張日後生意與隆與舊人股東等無涉先此聲明以免後論
光緒廿八年四月十四日　李合意堂謹啓

告白

啓者前光緒廿三年十二月弟等與余芑表仝在香港上環乍畏街門牌第二十一號做同昌紙料生意做至光緒廿六年八月遷往皇后大道西門牌第五十九號今弟等志圖別業願將各名下之股份生意招牌舖底傢私貨賬等項盡推與余芑表依價承受的於四月十六日交易清楚所有附揭滙會担保等項盡與余芑表置理日後生意盈虧亦不關弟等之事倘異日樓出同昌各人股份部與及數目視爲廢紙無得反悔欲後有憑立告白存據
光緒廿八年　四月十四日　余表禮　余勝和　余麗南　陳麗泉　余斯和　仝啓

英文夜館

專教英文繙譯信札雜話等件兼搭食搭住現寓荷理活道七十壹號門牌即皇仁書院對面瑞記稟檯椅舖三樓此佈
光緒壬寅年　三月念二日　舍學樓主人啓

治雞眼之法莫善先以暖水洗濯然後批至薄膜遂以占罷倫止痛藥磋之以五分鐘爲度又用膏藥粘貼數日爲要至占罷倫止痛藥無論風濕等症皆可以塗抹自能奏效
威建藥房代售

告白

啓者萬和行卽英名卑士嚕公司原日梁順成堂占有股份今將原股退回日後生意如何統與梁順成堂無涉
梁順成堂告白

告白

十一晚鄰店失愼本店失去圖章二個如有人執得一概作廢今改換新欵圖章暫用李幹臣或梁仲勉二人簽名方爲作實再者本號遷往亞巴甸街下截華安里內三號屋此佈
光緒廿八年　四月十四日　廣日隆李幹臣謹啓

招人起貨

啓者本公司之火船名亞刺頓鴨加由卡刺吉打庇能及新架坡埠抵港凡有付貨在此船者祈卽日携攬載紙到本公司加簽至船上起貨限至四月十四日下午兩點鐘以前船上貨物仍未起清本公司則將各貨起至九龍貨倉暫貯或有意外及費用等項貨主自理本公司未買保險其貨係由庇能星架坡兩埠附來者更宜即日由船起清否則將其貨起上倉寄費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免後論
壬寅年　四月十三日　舊沙宣公司謹啓

長盛神花店告白

啓者本店所辦金山各埠時款神花像生看花瓶花歷數十餘年並無開枝別店現經查出近有無恥之徒冒認合伴或夥伴借此字號到處接單騙賣將僞貨就價貪圖射利以至魚目混珠但蒙 貴客照顧祈付單到小號取貨庶不致受其所惑特此佈聞
光緒廿八年　四月十三日　省城與隆西街長盛謹啓

天祥老舖金銀器

啓者本號精工巧造時款新樣金銀首飾器皿電鍍金色悅目可愛而花卉玲瓏士商賜顧者無不稱譽遠近馳名今暫遷往荷里活道皇家大書館對面宜安里口左邊第一間門牌七十三號 請尊光顧及書信請移玉步是荷
光緒廿八年　三月十四日　天祥謹啓

接寫楷書

茲有梁君卓雲楷書端整筆致留秀旅港多暇 諸君子如有文件各欵倩人抄寫者請函知本館便可代交潤資從廉計議
壬寅年　四月十一日

刻下港價

公司印麵粉壹元九毫八
能顆麵粉壹元八毫二
士雜公司麵

捋翁氏云占罷倫痾嘔腹痛藥水洵是妙品曾因血妄行服之則止如用之無不讚美症之深者亦能痊愈而且迅速
威建藥房代售

紐約有某匠云鐵有子五齡患瘕症醫藥無效患其可危及服占罷倫之咳藥漸遂轉稀多服此藥以至痊愈此咳藥未有鴉片和製無論男婦小子皆可服食
威建藥房代售

遺失股票聲明告白

啓者曾興祐曾愼遠占有萬安公司股份第二百六十二號至二百七十一號共計十股今因在鄉遺失股票業向該公司報明補給新票收執存據如日後檢出及別人執得視爲廢紙此佈　壬寅年
四月初八日　曾興祐　曾愼遠　謹白

失單告白

啓者小號廣綸泰紬緞莊在大道中門牌第二百八十四號二樓因二月十九晚遇回祿遺失焚燬各號揭單計開辛丑結月廿九存附利昌黃字第四十九號銀壹千員廿八年正月初一日存附昌隆雲字第十九號銀壹千員又二月初五露字第一號銀壹千員又辛丑年結月廿九存附紹祥秋字第九十九號銀壹千員又廿八年二月十七調字廿七號銀壹千員又廿八年二月初十存附寶全荒字第廿七號銀壹千員又廿八年正月三十日存附瑞吉踐字廿六號銀壹千員已 蒙各號如數交還倘日後如有執得此單作爲廢紙先此聲明以免後論
光緒廿八年四月初一日　上環廣綸泰紬緞莊謹啓

新舖出租

啓者本號有新舖數十間落在油蔴地廟前街旺角差館街俱石騎樓通爽壯麗招人租賃價甚相宜有意者請移玉至上環德輔道二百四十五號四樓即萬芳樓背後本號面商
壬寅年　四月初六　在三利謹啓

聲明告白

啓者西營盤大馬路二百四十三號門牌致和醬園生意茲因司事人內有新舊交代位置者彼此均求清白是以特字奉佈如各號與小號有揭借貨會等項數目來往者限一禮拜內懇所列單到店對明以得清找如過期不利及小號都內進支無是數概與小號無涉如有各號所欠本號之貨項等所送交到本號舖面給部爲據是荷此佈　光緒廿八年
四月初九日　致和醬園謹啓

鴻濟機器花碏磚公司

本公司巧造時款機器五色花磚淡塔磚鉛客此磚結滑顏色鮮明悅目可愛用之歷久逾堅價甚相宜 如貴客自出花樣定造者可能照辦妥當價廉光顧請移玉至旺角嘈廟前街籍字樓面議○寓港文咸東街大十壹號義信公司
壬寅年　元月　廿七日
香港油蔴地旺角鴻濟公司謹啓

告白

啓者本廠自製有上好各欵呂宋煙味美價廉久已名馳海外茲值小呂宋新例頒行凡由該埠附煙直往花旗各埠者概免稅餉本廠特擬代客包理附儎藉廣招徠如有 貴商賜顧或托辦別廠煙枝均可如命效勞至于費用務使格外相宜佣錢定當從廉叨取倘欲知詳細 請移玉至香港羅亨記面商或 賜函寄交本廠均從 尊便此佈
光緒廿八年　四月　十一日
小呂宋打必街門牌六十四號域多利煙廠啓

告白

啓者小店前做落石叨三益號并開枝吉隆三益棧股份本銀一千員又香港新恒順寫帆船公司本銀三百元向來收息收上利俱皆無異該股份部歷來存在店內茲二月廿一日查點不見未知失在何處經到省城三益辦貨莊湯佩之會處掛號又到香港新恒順公司掛號皆蒙允肯照前出過新股份部交回小店但前之股份部無論何人執得視爲廢紙特此報告免至後論再者小店各東舉陸定祥爲司事自後無論大小事務要陸定祥簽字爲實　光緒廿八年　香港紹安隆謹啓
四月初九日

頌德

公啓者赤灣天后神廟素著靈應香火繁盛每遇神誕之期興徒搶劫行凶者有之奉香之人每有被刼或有至傷人命之慘連年疊出但新安縣屬居民多枕山面河界毘連匪徒出沒往來最易遭擾慘不勝言茲幸有陳遊府官印良傑威鎮新邑爲武將有勇有謀營規整肅所用人有方其轄下所用之人無不勤謹緝捕者敬查上年在大鵬營所用一弁現委督帶練兵隨轅差遣之人袁官印國賢其人年輕力壯有胆有志緝捕勤勞無分日夜親督兵勇巡緝護盜地方賴之以安萬民有幸同感盛德茲無以圖報敬頌數言附登告白俾衆咸知之　赤灣耆民等敬頌

告白

啓者本號自開張以來一概並無用圖章担保他人揭借附會滙貨賬項等如有偽信請追手是問與本店無涉特此聲明以免後論
光緒廿八年　四月初八日
大道中門牌二百七十二號　美濟輕謹啓

吉地招租

啓者本棧有吉地數大段在灣搖環向貯煤炭木料鐵器鑄造等件但合意者請到本棧知照價甚相宜
壬寅年　四月初七日　和安西棧啓

羊城新聞

小欖絲市　香山小欖鄉烟戶數萬其中以田禾爲業者不過十之三以蠶桑爲業十之七每年蠶桑八造當四月實新絲時人以爲可獲厚利詎今春天時苦旱桑葉無多蠶不成收絲遂少幸至二造天氣溫和現在絲價每担沽至六百五十餘員桑價雖非昔一而到底每担亦沽銀二兩六七錢箇中人言此造養蠶可補頭造之缺云按中國絲業近被日本所佔甚多良由人事不知改良徒恃天時爲之補救不知天時雖足恃人事亦有可憑業此者可不加意講求以免江河日下也○傾圮再述　楊巷屋倒已錄昨報茲查得當時扒泥攪瓦救出十餘人有二人已死其中土木之工六人皆大受傷至晚而斃其四計登鬼錄者已六人矣然猶有重傷而二人畧傷者四五人也查此五舖皆雙隅磚牆高至四丈餘土木方新傾圮遂至若屋高牆厚可免此厄

加抽釐商　日前楊都司植生李都司芝建議包收輪拖渡船加一客脚設勇及小輪保衛以免刼掠茲各渡主核計所收加一客脚除設勇輪船二項經費外每年餘剩數萬元保無藉此餘利且勇之釐民人所共知是欒暴即以爲暴耳各渡主心有不甘聯合稟督轅旋奉牌示陳安康等稟所稟保衛輪拖各勇藉抽收勇費向搭客需索騷擾如果屬實亟應究辦仰廣東緝捕局即飭新委統巡李守確切查明擄實稟覆總期防盜而不擾商切勿稍涉偏徇爲要稟發仍繳○分路防勦　高雷等處賊匪竄勦經　大憲派兵前往勦捕迭登前報茲得雷州訪事人來函云前月廿七日雷州府陳太守武純命駕赴海安遂溪一帶看察情形旋於遂溪與馬鎮軍晤商勦捕之法先派兵守要隘以遏其旁竄之路復派輪船二艘在附近海面日夜遊弋以爲遊擊之師然後以大兵勦之

津貼法船　法國自得廣州灣以來注意振興商務昨年法商社來福創設省港利臨輪船爲法國郵船曾由法國皇家每年津貼銀一萬八千元本年法國皇家又擬定每年撥出銀九萬元給作商人津貼飭令法商裝造鐵底大輪船三艘以爲來往香港澳門梧州搭載客貨之用恐各船生意或有虧本故撥銀九萬元分給三船俾作津貼按每船每年三萬元得此津貼必無虧折之憂法人之注意經商此可知矣○美築坦地　聞美國商人欲借取河南鳳凰岡一帶海邊築坦地以建造行棧開作貿易之場先經插旗爲界近日又復搭蓋棚厰多僱坭船載運沙石將該處坦地趕緊填築工程甚忙云○開學日期　粵省大學堂備齋學生現經督撫兩憲會銜牌示開學日期爲牌示事照得大學堂備齋學生前經本部堂本部院分日考試取定簪花送入學堂肄業現定於本月廿五日開學合行牌示爲此示仰取定大學堂備齋各學生遵照務於廿三四兩日先赴大學堂居住聽候屆期開學毋得遲延自悞切切特示○停渡拿人　日來各鄉輪拖渡船因抽加一水脚莫勇保衛着令該渡兼收聯行罷市南海縣憲惡其挾制立即派差將爲首鼓衆之麥蔭堂一名押回署審究以儆効尤

中外新聞

論廣西土匪猖獗　明葉季世土匪蜂起饑民附之其時一唱百和燎原之勢莫可遏止卒至鼎遷屋社莫可如何雖曰運會使然究不得舍人事而咎天譴也明代明哲之君代不乏人不能永保河山帶礪寔甚孔固者法積久而弊生政相沿而墨守耳國之不振至於斯極由是權奸閹宦得以錮蔽主聰遂使祖宗締造之艱難竟弗克延綿宗社於萬斯年今之視昔亦猶後之視今耳義者中國君人撫有四海外患憑陵祇是北有匈奴東有倭寇而已是時即有侵掠尚不至亡國覆宗厥後禍賊兇橫卒爲所覆然歷朝外患紛至沓來者於今爲烈也今者歐美兩洲強雄之國駸駸逼處東瀛日本莫卹唇亡岌岌之危機不可終日探諸時勢朕兆已形而大患縱不生於目前自必貽害於日後觀外患之頻仍加以內訌之恣擾縱橫萬姓之脂膏奚足以支持危局哉五十年前髮賊之滋蔓亦先發難於粵西洪逆氣燄薰天淪陷十數省當日列國猶未屬集中原各遏其欲是以曾左諸公得以專志剿賊克奏膚功濟傾扶危乃有今日倘當時乘此大張撻伐之威豎頓海陸兩軍似此軍容之盛猶足駕日本而上之各國縱極貪饕未必不窺其所欲乃兼軸之巨遂巡顧忌坐誤瞬時至便諸賢臣陸續淪亡兵威由是不振至如斯極數年來屢經挫折賠償巨款暫綫燃眉以至餉增稅紛紛擾擾土匪乃得乘時鴟發揭竿起變也粵西之亂游勇土匪糾合多人戕官殃民滔柳等州竟被踞守以圖寸進即不能如洪逆之恣睢蹂躪十數省而勞師糜餉勢有難支南省若用兵多時而直省之廣宗等縣又爲土豪佔踞便朝廷南北兼顧之弗還匪徒得遂其猖獗之志斯民塗炭何以聊生然此等亂匪縱無勇謀不過志圖搶掠而已竊恐大軍調集四面兜剿盜底游魂其能久乎惟是朝廷當此萬分奇絀之時又加以軍餉孔亟征調頻仍斯民兵燹餘生又遭饑饉難保不從盜以求飽食也聞匪等現欲長驅直進桂林萬一賊衆兵單桂林失守賊勢延蔓更有不堪設想者而越南之法兵又必乘危而入粵西境界藉防堵爲詞恣情侵地禍患之來胡有艾乎不大有巢幕之憂耶恐明季之禍在不遠矣　八閩老叟

船署紀聞　法員古拉文前由裕壽帥聘充福州船政管塢官之任於本二月限滿曾經該員請領賞項及川資附輪回法聞該員卸任之時村監督以爲船塢係造船重地管理塢內宜再派一員兼代適有法人那戴爾在閩遂令接補該缺至薪水亦照原任管塢官之數給領○軍視關吏　福州將軍出缺政府開單本以鄂撫端方列首　皇太后顧謂某相國曰端方在湖北同張之洞甚好若換別人恐多掣肘相國遂不敢言○造官人多　三月二十八日吏部驗看共五百餘人之多其中須引見者三百餘人實爲從來所無之舉客店廟宇皆已住滿各項生意亦因之興旺○日韓商約　日韓改訂商約一事已紀前報茲悉日本駐韓林公使曾札飭各領事會同商業會議所詳悉會議并各呈見聞以便訂約時酌辦理而各領事呈報大畧相同其最要者有二事一弛米穀出口之禁一日本人在韓所得之土地宜設法擴張其餘尚有數要件探明續錄

借闈限制　探聞禮部行文各省畧謂本屆順天鄉試借闈河南原應照常年科例凡各省貢監均得一律與考惟該處貢院狹隘異常幾不及順天之半恐屆時東南士子以士壤相接紛至沓來必至人滿爲患錄科遺名既多政涉之艱復有向隅之歎殊覺于情理未洽茲定凡南省貢增各生均著在各本省錄科鄉試惟監生聽其南北自便不加限制云云○喜用洋物　官內擬用洋式器具外務部已飭上海道採辦○濟濟遊東　鄂省東文學堂學生三十餘人皆由兩湖書院挑選高才生專習日本語言文字延日本學士中野太郎爲教習自去冬開學已閱半載學生均粗諳門逕聞四月後即將頭班學生派赴東瀛專肄師範爲將來中小學堂教習地步○推廣醫院　英國教士陸斯文君素精醫理去冬至湘在省內城北高升門地方置宅一區左爲耶穌堂右爲西醫院凡四鄉之遠來就診者甚衆莫不應手霍然而陸君於貧者咸自出藥餌不取醫費前日某大員患腦漏勢將穿頂亦藉其力以告痊故製匾額一方鼓吹送往外且合各紳捐集巨資擬於北城外建一醫院延請主持以廣惠澤云

華工送還　美舊金山某報云有攬僱華工之美國人由坎拿大僱得華工十九名潛行載入美境至紐約克北境被捕其華工由紐約之美官領至舊金山遣搭格利克船送還本國此等攬僱華工者向每潛送華人由古巴往脫倫脫及哈米爾東等處每得華人一名由僱主酬以二百元或百五十元不等獲利頗厚至華人送還本國者向亦習見惟必待滿十五名之數始行送還耳譯東京日日新聞○醫術其神　針劑之術中國兪附華陀輩已稱神技論者謂其穴道今已失傳故後人無復能繼想亦然也然泰西之醫多有神手妙技者或泰西醫學重於試驗不重推測其剖屍驗症留骨待攷等事必非華人能爲故華人今日之針劑讓其獨步江東亦　良有所以無足神之訝之也西報謂英京有貧婦生瘡於胃間乃就養貧院求醫三醫師合爲之治皆謂其毒已深非剖去不可於是如法剖之不意瘡根附於胃不得已竝胃而去之然胃所以盛食物而爲水穀之官也去之何以營運化而人烏能生各醫乃引大腸而湊迎之遂綴既畢數日而愈此婦轉覺精神奕然今尙在世云噫醫技至此神乎妙矣

便鉄葉述　有以鄭觀察孝胥學問優長通達政體語慶邸者且言曾隨李伯行公子出使日本恐贊日本人頗暨之於此時便本尤爲宜慶邸謂以不知其人王相保孫京卿寶琦爲駐日本公使又聞吳德章爲駐義比公使楊兆鋆爲駐奧公使搭克伸布爲駐俄公使又聞現任之駐日本公使蔡鈞力請病假志在必退云○恩及獸禽　星架波西人所設衛牲會凡遇牛馬有病或已受傷而仍留日供驅策者一經會中工役覺察即將畜主控諸公堂由官判罰此亦善舉之一端不然彼以馬牛車駕者惟利是圖不復少加體恤畧不如意鞭撻之殊失好生之旨矣茲計西四月內爲該會控告虐牲之案百餘宗而在公堂示罰之欵共有五百員云○新設汽車　上海近日新設一公司名曰達維特蔣法國頭等工程師到來專造汽車每輛約售價銀八百五十兩較由外洋購來者便宜而精良則相埒并聞該行主曾由法國帶有一輛至滬如有欲往駛行者不妨往試焉

請給償款　英泰晤士報載北京訪事函稱北清各英商前年因拳匪之亂虧失財產旋經英政府派員察核實在虧損之數許爲賠償惟至今尙未支給而各該商等既失資本迄今無以爲繼不免益加貧累政府現在似宜明諭何日付欵俾各該商得向銀行先期通融不至累上加累也○撥欵修路　聞中政府茲已撥欵二萬兩以備修整京城內外各街道刻已設局開辦據查城內有四十里城外有八里均需修理已命張尙書估價○委員辦務　四川總督奎制軍近遣派委員一人到滬與駐滬英領事商議辦理四川某處礦務茲該委員業已至滬不日卽當與英領事開議其事並聞該礦所佔地位至十八州縣之廣云○漁船遭風　西五月一號之夜日本朝里島滬有漁船八十餘艘忽遭颶風傾覆漁人之溺死者多至二千餘名

提綱新政　政務處行走之張幼樵京卿佩綸居梅君京卿仁守均因他項差使忙迫兼顧不遑將政務處差使辭退現充政務處提調爲榮華卿倉師慶陳瑞圃少司農邦瑞幇提調爲陳雨蒼大京兆璧郭春榆侍耶曾炘其餘翰林院編修徐世昌候補道孫寶琦候補京堂于式枚閣學鐵良爲總辦編修嚴修汪貽書爲幇總辦均逐日入値商辦一切新政○裁併京官　前經裁撤之詹事府通政司兩衙門堂官均經簡在　帝心遇有缺出均可隨時　簡放自毋庸擬定章程其兩衙門司員筆帖式現經吏部奏准遇有對品缺出即行選補以資俸之深淺爲名次之先後作爲不入班次雖有捐納遇缺先亦不能壓班○惡獸難近　前月廿八夕威士頓馬戲抵庇能正遷運各畜登岸某齋知人不知利害近虎柙而竊之忽見該齋知入大叫一聲幾倒於地睚目上鮮血迸流若一坎然蓋其方竊之時虎忽張威伸爪取其睛而去也當時即由巡差送往醫院調治從此又多一眇先生矣此人偶耐多事遂爲虎取其睛世有好竊女色者又安得此虎一一施以爪也○盤稅近聞　自閩關歸併洋關各關哨丁人等多經裁汰茲聞福州盤金亦將歸與洋關辦理議定每月實收盤款若干其餘皆歸洋關之事據云此舉實因各處奸商僞託洋商名目影免厘金以致徵收盤日絀故有此舉○設電線　俄國駐韓公使曾要求韓廷許以安設電線之權近者又變前說而由呵洛轉斯克商會出名請韓政府准該商會與海參威至鏡城之海線接通云

教約傳欵　昨接京友函云刻有友人在外務部見有已經議定之商約六條其中有傳教一條惋得大畧一因從前英約第八欵載有耶穌聖教暨天主教原係爲善之道待人如已自後凡有傳授習學者一體保護其安分無過中國官毫不得刻待禁阻故本屆所定此欵第一段畧謂耶穌教暨天主教均以勸人行善爲本其有傳授習學者皆當一體保護凡入內地傳教者先在通商口岸本國領事官處報明姓名會名前往何處等情由領事官轉請道臺發給護照方可前往一面由地方官妥爲保護一面由督撫領事隨時稽察凡欲入教者毫不禁止惟入教與不入教者同係中國子民均須一併遵守中國律例　二因同治元年中外商定傳教諭單載明傳教士並非官員不能干預一切別項公私事件故本屆所定此欵第二段畧謂傳教者不能干預地方官管理民人之權而地方官亦能於教民平民有所歧視區別辦理彼此總以安分守法爲要　三因同治八年中外商定教士買地建堂章程現仍照辦列入約欵故本屆所定此欵第三段畧謂教士在內地置買地產原爲蓋屋建堂與興造育嬰留養貧病等院各契據內必須注明該地係爲本處某教堂公産字樣不能專立傳教士及奉教人之名且所造堂院必以本地式樣爲主並與鄰近紳耆商妥以期相安並准地方官隨時入內察看情形以上三段爲新定商約中傳教一條之大畧也餘五條當再查錄

第

百歲後免用牲禮致祭惟燈彩送葬而已按此兩欵系中國陋

府案　雲咸街有西婦控其侍役不告而去先是該役言欲往上海迨查悉其往欄花街某婦處僱工太守判罰十元

梟案　印人南升被控以非禮施於某小童陪審員皆曰咎有應得梟憲判南升監禁四年小童省釋○郵驛局帶信工人何九被控私開書函而盜之被書吏窺見故控於案梟憲廉得確情判苦工監三年○軍門論戰　美國鬮提督伊雲士至日本……有啓峠否答日俄日之戰勢

燕梳受虧　昨日九如坊感麗頭街火災計各燕梳公司所受保險共十七萬五千元以華商某燕梳公司爲最多蒙蝕六萬五千元云○新法製油　西鄰西報云該處有西商近日思得一法能將上等椰油泡鍊成猪油及牛油一色其味不膩滯而甘且勝於

電報

德臣接錄德臣西報接功電云前有華人二名謀殺船澳公司西人經臬司判以死罪十九號行刑時乃不認謀殺之罪○勞竹

香港華字日報行情

壬寅年肆月拾叁日禮拜式入口船頭列左

船名	由	行
德國火船名青島	由賓角載來米	太古洋行
那威國火船名士列拿	由剛增載來木	成記公司
英國火船名苗力士	由星架坡載來火油	瑞記洋行
日本火船名佐度丸	由英京星架坡載來雜貨	日本郵船
英國火船名樂生	由鎮江載來雜貨	太古洋行
英國火船名寶枝路士	由上海載來雜貨	渣甸公司
英國火船名恒生	由上海載來雜貨	太古洋行
英國火船名布利飛麻士	由孚華星架坡載來雜貨	咸北公司
德國火船名沙順比亞	由上海載來雜貨	
英國火船名參利士	由汕頭載來雜貨	得忌利士

船名	日期	前往
美國郵船名香港丸	准於肆月拾陸日正午開行	前往日本檀香山舊金山等埠
英國郵船名巴剛叻	肆月拾柒日正午開行	往星架坡庇能哥林保孖詩路英京
德國郵船名比連士利展呂布	肆月廿壹日正午開行	往星架坡庇能哥林保孟米德國
美國郵船名毡拿	准於肆月廿肆日正午開行	前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名多力	准於五月初式日正午開行	前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名日本丸	准於五月拾式日正午開行	前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名秘魯	准於五月拾玖日正午開行	前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名急狄	准五月廿捌日正午開行	前往上海日本檀香山舊金山等埠

往	船名	日期	行
往新金山各埠	○○火船名長沙	五月初式日開行	太古洋行
往新金山各埠	○○火船名成都	五月拾玖日開行	太古洋行
往新金山各埠	○○火船名太原	陸月廿式日開行	太古洋行
往江門甘竹三水	○火船東江	每逢雙日往	廣運公司
往江門甘竹三水	○火船長江	每逢單日往雙日回	廣運公司
往海口北海	○火船海南	拾肆早開行	孖地洋行
往汕頭西貢	○火船伊利沙	拾肆早開行	合發公司
往汕頭	○火船參厘士	拾肆日上午開行	得忌利士
往暹羅	○火船司馬懿	拾肆日上午開行	元發行
往暹羅	○火船馬昭	拾肆日上午開行	元發行
往上海日本溫哥華	○火船亞甸仁	拾肆日正午開行	昌興公司
往烟台牛庄	○火船大利金	拾肆日正午開行	源昌利
往海防	○火船大利臣	拾肆日下午開行	源昌利
往寶角	○火船諾	拾肆日下午開行	
往天津	○火船奇利乎	拾肆日下午肆點開行	
往寧波	○火船保定	拾肆日開行	太古洋行
往武彴	○火船布利非麻士	拾肆日開行	太古洋行
往暹羅	○火船快得	拾肆日開行	同記公司
往星架坡庇能咸北	○火船索臣尼亞	拾肆日開行	咸北公司
往神戶橫濱	○火船佐渡丸	拾五日天明開行	日本郵船
直往域多利些路	○火船加賀丸	拾五日正午開行	日本郵船
往海防	○火船地亞	拾五日下午開行	源昌利
往小呂宋	○火船隆生	拾五日下午肆點開行	渣甸公司
往日本域多厘砵倫汕的古舊金山	○烟打布刺	拾五日開行	順昌洋行
往寧波	○火船廣西	拾五日開行	太古洋行
往烏約	○火船毛高路	拾五日開行	天祥洋行
往烟台牛庄	○火船店廉	拾五日開行	華商
往上海	○火船地勞路	拾陸日正午開行	山打洋行
往星架坡庇能哥林保奧國	○柯士地利	拾陸日正午開行	山打洋行
往星架坡庇能哥林保孟米	○火船三池丸	拾陸日正午開行	日本郵船
往安南西貢	○火船多利士	拾陸日開行	南和公司
往星架坡三孖冷四厘孟	○火船亞孖剛	拾陸日開行	渣甸公司
往上海	○火船集山	拾陸日開行	鐵行公司
往暹羅	○火船士骨	拾陸日開行	明順常記
往星架坡庇能卡刺吉打	○火船鴨家	拾柒日下午叁點開行	晉沙宜行
往小呂宋	○火船披剌	拾柒日下午五點開行	宜公司
往海防	○火船布倫杜	拾柒日下午柒點開行	孖地洋行
往海口北海	○火船海口	拾柒日下午柒點開行	孖地洋行
往星架坡庇能	○火船矢鏈杜士	拾柒日開行	和發成
往橫濱神戶	○火船士他士北	拾柒日開行	咸北公司
往日本域多利打甘蘇	○火船域多厘	拾柒日開行	天祥洋行
往汕頭廈門福州	○火船安平丸	拾柒日開行	三井洋行
往烟台牛庄	○火船蘇路卑	拾捌日開行	廣茂泰
往汕頭廈門淡水	○火船大仁丸	拾捌日開行	三井洋行
往英京	○火船加剌高士	拾玖日開行	太古洋行
往星架坡庇能	○火船嗹文爺	式拾日下午開行	成記公司
往汕頭廈門安平	○火船舞鶴丸	廿壹日開行	三井洋行
往新金山	○火船吉大利	廿式日正午開行	刦行
往三孖冷英京	○火船蘇高打	廿式日開行	鐵行公司
往長崎神戶橫濱	○火船熊對丸	廿叁日正午開行	日本郵船
往星架坡哥林保砵息孖時路倫敦晏情	○常陸丸	廿肆天明開	日本郵船
往上海日本	○火船上海	廿肆日開行	
往上海日本	○火船天啟	廿肆日開行	鐵行公司
往烏約	○火船麥刀乎	廿肆日開行	天祥洋行
往倫敦	○火船發源	廿肆日開行	天祥洋行
往日本域多利打甘蘇	○火船打金孖	廿肆日開行	天祥洋行
往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨莫利畔	○春日丸	廿肆正午	日本郵船
往汕頭廈門淡水	○火船大義丸	廿五日開行	三井洋行
往沙剌域	○火船布雞士巴	廿五日開行	永大公司
直往域多利些路	○火船旅順丸	廿陸日正午開行	日本郵船
往上海日本溫哥華	○火船暨拿皇后	廿捌日正午開行	昌興公司
往英京	○火船邊勞文	廿玖日開行	刦行

參核行沽六號孟米紗五十包 八十四員 本港
又沽十號孟米紗五十包 九十四員 本港
又沽廿號孟米紗五十包 一百一十九員 本港

衣布林沽十號孟米紗五十包 九十四員 本港
又沽十二號孟米紗五十包 九十九員 本港
又沽十六號孟米紗五十包 一百零七員 本港
義信行沽廿號孟米紗五十包 一百二十二員 本港
又沽六號孟米紗五十包 八十四員 本港
又沽十二號孟米紗五十包 九十五員五 本港
金豐裕沽上車朴三千四百担 三員五二 本港
又上車朴八千四百五担 三員五三 本港
又沽中車朴四千八百担 三員二二 本港
又沽白米碎三千五百担 三員一二 本港
又沽白玉糠二千七百担 一員八四 本港
又沽上白玉糠二千担 一員八六 本港
乾泰隆沽淨宜朴四百七十五包 三員五五 本港
又沽淨宜朴千二百五十包 三員五二 本港
又沽淨宜七百三十二包 三員四八 本港
又沽淨宜朴二百十七包 三員三七 本港
又沽大白米四百二十包 四員三五 本港
合興行沽米玉一千五百担 四員六四 本港
又沽上車朴米六千担 三員二七 本港
又沽白木藤一百担 五員四五 本港
又沽白木藤一百担 五員二毫 本港
又沽白木藤二百担 六員 本港
又沽竹藤一百担 七員
廣全自怡沽粉絲七十包 十二員二
又沽粉絲三十包 十三員五
信亨號沽拖沙尤十包 廿二員五
又沽元十貝三件 五十八員
廣昌和沽魚十三十件 五兩五錢
又沽炊鮑魚五件 九十員
廣兩隆沽蝦仔丁五件 一十五員
又沽桂花耳二件 四百五員
廣萬祥沽史國公廿包 一兩四二
又加皮酒九十包 一兩四錢
同興行沽川白臘二枚 八五員五

又沽竹藤白担 六員二毫 水客
又沽川耳十枚 四四員五 水客
又沽冬菇五件 九十員 水客
又沽中勿四包 廿七員五 水客
又沽慝子十件 十五員八 水客
又沽冬菇六件 八十三員 水客
又沽香信五件 八十二員 水客
祿荳百二十包 三員大大 水客
玫瑰酒二百一包 一兩六錢 水客

○省城米市如常
○新公烟價捌百玖拾員
○新姑烟價捌百柒拾五員
○舊公烟價無存
○現年新白皮烟價捌百柒拾員
○壹零白玖百柒拾員
○式零白玖百捌拾員
○舊姑烟價無存
○舊年新白皮玖百陸拾員

光緒廿捌年肆月拾叁日禮拜式上午金銀各價列左

英京電單壹捌柒五
英京即期揍水壹捌式五
銀行買八英單加水壹捌叁柒五
英國銀價式叁柒五
法京即單式壹式五
法京四月期單式壹陸五
勞單電單壹百式拾陸員柒五
勞單即單壹百式拾柒員
仲江壹白式拾陸員柒五
星架波電每千加水五員
小呂宋每千加水拾員
呂宋式壹五金每員拾壹員肆肆
呂宋壹捌金每員玖員叁五
上海電單柒肆
橫濱即單每千加水式白零叁員柒五
舊金山電單肆拾壹員
舊金山即單肆拾壹員壹式五
紐約即單肆拾壹員壹式五
紐約拾日期單肆拾式員
大金舊金每員拾壹員柒玖
拾足頁金每兩陸拾壹員叁
玖玖五頁金每兩陸拾壹員捌
雜字號頁金每兩陸拾員五
玖捌條金每兩五拾玖員五
捌玖大金每員肆拾捌員壹
紋銀每百兩加水陸兩五
生銀每百兩加水捌兩
舊銀每千低水拾式員
光英每千加水壹員
杖花每千低水捌員五
省報潘庫每百兩加水柒兩陸
庫紋銀每百兩加水柒兩叁
省匯單每千員加水拾壹員
銀紙每千員加水拾式員
省毫子每百低水雙式員式式 單式員肆式
水銀每担壹百捌拾肆員五

船頭電音

○昌興公司火船名日本皇后拾式日由長崎開往神戶
○昌興公司火船名拿毡皇后拾壹日由橫濱開往神戶來港
○沙宣行火船名孚拾式日由星架坡開行來港
○太古洋行火船名剛地士拾式日由星架坡開行約拾玖日到港
○山打洋行火船名利士地利拾式日由武吉開行來港
○勿者士打火船名咸北拾壹日由哥林保開行約廿壹日到港
○勿者士打火船名高麗拾壹日由星架坡開行約拾陸日到港
○鐵行公司火船名集山拾壹日由星架坡開行約拾陸日到港
○咸北公司火船名士打士北初玖日由星架坡開行約拾五日到港
○天祥洋行火船名利廉比剌初玖日由打甘蘇開行來港
○山打洋行火船名地勞路初玖日由星架坡開行來港
○太古洋行火船名亞吉初玖日由舊金山開行約廿陸日到港
○太古洋行火船名南昌初玖日由天津開行約式拾日到港
○天祥洋行火船名列治文初叁日由烏約開行來港
○天祥洋行火船名亞路厘初叁日由烏約開行來港
○日本郵船火船名三池丸初肆日由烏約開行約拾陸日到港
○日本郵船火船名伊予丸由打甘蘇開行取道大阪小呂宋來港
○花旗輪船公司火船名毡拿初肆日由檀香山開行約廿肆日到港
○鐵行公司火船名南京初柒日由孟買開行來港
○鐵行公司火船名打甘蘇初叁日由檳榔嶼開行來港
○天祥洋行火船名域多利初叁日由神戶開行來港
○天祥洋行火船名比利麻廿玖日由打甘蘇開行取道日本來港
○天祥洋行火船名施應沙廿叁日由星架坡開行取道小呂宋來港

光緒廿捌年肆月拾肆日

此紙由香港華字日報發行

禮拜三
山舊金山等
東洋汽船公司輪船開行日期列下
○香港丸 四月十六日開行
○日本丸 五月十二日開行
往汕頭廈門安平
○舞鶴丸
准四月廿一日禮拜三開行
大阪商船會社代理人三井洋行啟
辛丑年十一月初七日

香港華字日報附張

光緒二十八年歲次壬寅四月十四日　英壹千九百零弍年五月廿一號　禮拜三

啓者茲本行有快捷堅固輪船名火
○快得　前往暹羅埠　准四月十三落貨十四日開行
貴客如有附貨搭客者請至本公司面議是荷　同記公司謹啓

啓者本公司有快捷堅固火船名
○士骨　直往暹羅埠　准四月十六日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷　香港明順常記行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火船名
○蘇路車　前往烟台牛庄　准四月十八日落貨
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈　廣茂泰謹啓

啓者本號茲有捷成洋行堅固火輪船名
○大利金　前往烟台牛庄　准四月十四日下午開行
○大利臣　前往海防　順搭海口客　准四月十四日下午開行
○地亞　前往海防　准四月十五日下午開行
○亞邊律　前往海防　准四月十九日開行
貴客搭船附貨者請至本號面議　上環代理人源昌利謹啓

啓者茲本行有堅快捷火輪船名
○多利士　前往安南西貢　准本月十三落貨至十六日開行
貴客欲附貨搭船者請致本公司面議是荷　上環南和公司謹啓

啓者茲本號有堅固快捷火船名
○矢槤杜士　前往星架波庇能　准十二落貨至十七日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷　上環南和公司內和發成啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪名
○渣文耶　前往星架坡庇能　准四月二十日下午三點開行
貴客欲搭船附貨請至本公司面議此佈　成記公司謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○亞何仁　前往上海日本云哥華　准四月十四日開行
○甦拿皇后　前往溫哥華　准四月廿八日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議　昌興輪船公司啓

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○域多利　前往日本域多利打金麻等　准四月十七日取行
寶號附貨搭客者請至本行面議　天祥洋行謹啓

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接續搭客往歐洲各國大呂宋圍拿打等埠
又接續搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船行日期開列
○甦拿　四月廿四日開行
○多力　五月初二日開行
○庇楞　五月十九日開行
○急的　五月廿八日開行
○北京　六月十五日開行
○加力　六月廿五日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○香港丸　四月十六日開行
○日本丸　五月十二日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山然後到舊金山　艙房搭船上人員均以禮相待伙食並水床圍一概妥當茲將搭大艙位各埠客位價列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位　男客一百二十圓　女客一百三十圓
往舊金山每位　男客一百弍十圓　女客一百叁十圓
本公司兼接轉搭客往歐洲各國及大呂宋圍拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車轉駁往該處者二號艙位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及英國各內埠布路非　等埠庇老等埠本公司俱有船駁載到妥當無慢凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落滿遲則不收小件包箱等物寄同日五點鐘在本公司寫字樓兼收凡各小物件必須寫明收貨人名號地步內載何貨物價值若干至貨物寄與國內地及舊香山大埠者本公司報取報稅單到舊香山及舊金山大埠稅關查驗
光緒廿八年五月廿六日
花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　同理人謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○東江　往江門廿竹三水　每逢雙日往
○長江　往江門廿竹三水　每逢單日發　雙日回
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　廣運輪船公司謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○加賀丸　前往神戶橫濱域多利些路砵轉駁花旗內地各埠　准四月十五日正午開行
○佐渡丸　前往神戶橫濱　改四月十五日天明開行
○三池丸　前往星架波哥林保孟米　准四月十六日正午開行
○熊野丸　前往長崎神戶橫濱　准四月廿三日正午開行
○常陸丸　前往星架波哥林保砵息馬些路倫敦曼滑等埠　准四月廿四日天明開行
○春日丸　前往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨孭利畔等埠　准四月廿四日正午開行
○旅順丸　前往神戶橫濱域多利些路砵轉駁花旗內地各埠　准四月廿六日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　日本郵船公司謹啓

啓者茲有本行堅固快捷火船名
○海口　前往海口北海　准四月十七日下午七點開行
○布倫杜　前往海防埠　准四月十七日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議　孖地洋行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷輪船名
○亞剌頓鴨家　往星架波庇能卡剌吉打　准四月十七下午三點開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議　端沙宜公司謹啓

啓者本公司有堅固快捷輪船名
○廣西　前往寧波　准四月十五日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議　太古洋行謹啓

啓者茲本號有快捷堅固火輪壹隻名
○亞孖剌　往星架波三孖冷四里巫　准四月十六日開行
○隆生　前往小呂宋　准四月十五下午四點開行
貴客如搭船欲附貨者請至本公司面議　渣甸公司啓

大阪商船會社

常川往來

往汕頭廈門淡水
○大義丸　准四月廿五禮拜日開行
○大仁丸　准四月十八禮拜日開行

往汕頭廈門福州
○安平丸　准四月十七下午三點開行

往汕頭廈門安平
○舞鶴丸　准四月廿一日禮拜三開行

啓者本公司所設新輪特出心裁專為中國南方及台灣沿海各口岸商務而設俱配裝最新式機器船內頭等客位件件精緻極為華麗船內時備有執照之名醫所有各船俱隸大日本帝國皇家郵件皇家戰運　船官按期查察可保無意外之虞又在來公司駐廚許為最上等之船到淡水時在稅關前碼頭灣泊上落貨客洵稱便利船內執役人等俱能以禮貌待搭客斷無輕藐之事附貨亦可保無失漏之虞　貴客賞覺賜顧不勝厚望　貴搭客請至本行船務房面議新為
辛丑年十一月初七日　大阪商船會社代理人三井洋行啓

高陞戲元

演丁財貴　十四日
○好頂正本　武松殺嫂
○晚先演成套　連下武松打店　新大和打五色頂軍器
○續演出頭　為賭輪妻
日位收銀一毫　夜位收銀三十

廣福興紙店遷鋪

啓者小號現遷往上環希利街門牌廿三號開張即蘇杭街側邊　貴客光顧並滙單信件請移玉步是荷
壬寅三月廿五日　廣福興紙店啓

東華醫院告白

公啓者新院建造工程現已告竣惟鋪陳器具所費不貲衆議請各行店大善長歷年新舊總理值事同人認送聯匾屏椅器物等件以省糜費而誌不忘用特登報週知倘新舊諸位喜認俾藉生光如有欲送各物者早到本院帳房掛號為盼此佈
壬寅年元月廿四日　東華醫院同人謹啓

周夢熊牙科館

周夢熊牙科館在中環德輔道三十三號二樓即華商公局斜對門

致榮銅鐵

本號專辦外國鉛銅錫鐵器水喉銅喉花旗燈件泵鐵床車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵牛鐵純鋼等件發客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷
庚子三月廿二日　羅贊朝謹啓

火船往橫濱神戶

啓者本行茲有快捷火船一隻名士他士北准四月十七日開行前往橫濱神戶　貴客如欲搭船附貨者請至本行面議
壬寅年四月十四日　咸北輪船公司啓

公元遷鋪告白

啟者本店暫遷往永勝街口海傍新舖德輔道門牌第一百八十二號義維居客棧側便如有貴客光顧及書信請移玉步此佈

光緒廿八年三月廿五日　公元鞋店謹啟

烟台順泰號　山東紬寄售

啟者小號向在山東省煙台街開設機器繅絲局專辦地道上色絲口久已馳名中外今又特請巧手織工製造各款洋庄雙絲紬縐條紬方格紬斗紋紬貨式太多不能具載　富商採買請移玉到上環永樂街九十七號門牌廣順泰行看貨議價格外相宜此佈

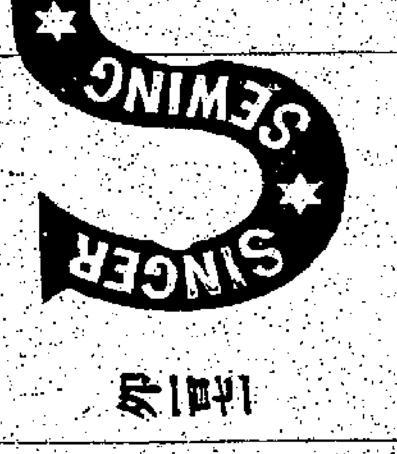
壬寅年三月廿八日　煙台順泰號謹啓

承頂告白

啟者中環中國街門牌二十六號萬利棧金山庄向係王德昌一人所創近因年老事繁未能兼顧自愿將萬利棧招牌傢私貨物舖底滿盤生意讓與合成堂肇和堂等承受分作兩大股定期四月初一日交易清楚仍用萬利棧字號加多合記二字開張專辦各埠鮮明貨物并接來往金山客位如四月初一日以前萬利棧王德昌欠到各行賬目揭項會項担保等件概歸萬利棧王德昌支結清楚與新股人萬利棧合記字號無涉自四月初一日以後如蒙　各行相信貨物銀兩等情請到萬利棧合記舖面蓋回圖章方爲實據自後生意盈虧係合成堂與肇和堂苦樂均沾毋得異議謹此佈聞

光緒廿八年四月初三日　合成堂肇和堂等同啟

縫衣車



威靈頓街三號　保樂洋行謹啓

私烟賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏并二烟餉碼乃係將本求利公道交易聞有人欲帶私烟入香港界內如有人採出買賣實跡祈勞向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知

光緒廿七年元月十一日　振裕豐公司告白

三榮興煤炭店

啟者本號專辦各國煤炭… 有各國上等洋煤齊備價甚相宜交易快捷　貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號式樓面商可也本號舖在第三百廿九號

光緒廿七年四月十八日　曾富公司謹啟

九龍祥棧晒莨地

本號創設九龍特請上等師傅用全龍洲莨專晒雲紗紡綢素綢繭綢竹布等現所晒出之貨金紅貝白格外鮮瑩　貴客如欲採辦者請移玉到省港粵綸祥面商貨眞價實童叟無欺此佈

粵綸祥新到　湖水花紗　雪白花紗　三缸花紗　各色夏布

光緒廿八年四月初五日　九龍祥棧謹啓

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物兼保洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無祝融之虞所有保險章程均照舊例辦理務臻妥協　請君關顧請至南北行街門牌第二十一號本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦佈新　留意不勝欣幸特此佈聞

光緒廿七年五月十六日　司理人陳說巖謹啓

寶泰洋行
BOYD, KAYE & Co.
告白

啟者本行總寫字樓設在上海分設星架波橫濱今特又分設在香港德輔道第二十九號屋本行承英京歐洲各製造公司全權代理接辦各種貨物所擬之價格外相宜成本廉而取値微故辦貨者不可不由本行定貨本行專辦之貨　於傢私店俱係合式銷流之貨　於交船辦館則有各種伙食菓酒烈酒　於洋貨店所辦之貨本行無不齊備隨時代辦　洋衣店之貨則有布疋絲織西帽織帶　機器　裝船材料　抹機器棉花　揸遮　筆墨　各種印字器　照相器具材料　相視　香梘　烟絲　烟仔　樹膠　鞋　化學藥料　建造屋宇物料　煤汽燈式　日本煤　貨式甚多未能盡列買者定買各貨均可照辦　請君光顧請移玉本行面商是荷

光緒廿八年三月廿五日　寶泰洋行謹啟

請認佛山黃恒慎堂

白濁各症丸藥　扶元搜毒藥膠

本堂丸膠專家秘製創始道光辛卯歷七十餘載中西馳譽救異常近多影射本堂招牌假冒丸藥誤人不淺　請君光顧請新細認爲要

○祖舖始創佛山北勝東街
○分棧省城外打銅街北約
○香港中環東利街共三家

香江夜船告白

啟者本公司香江輪船定期於本月念八日啟行來往香港省城船泊南北行街口新碼頭　貴客光顧搭船附貨依期不誤逢禮拜晚二四由港往省　禮拜一三五由省返港　西餐房每位三員　樓上每位六毫　唐餐樓每位一員　大艙每位四毫

壬寅年三月廿一日　香江輪船有限公司謹啟

福源和　各色紙料發行

本號開張五十餘年專辦金山南洋各省紙張揀選上料精工加染花紅年紅正銀硃冲硃紙東京金箋年金仲光色紙彩綠南黃光烏黃背硃各色洋花五彩頁箋巧造鮮豔紅錢花錢帖式數部信封直格大小綱金光金牛皮金五花紙發行歷蒙士商賜顧貨眞價實遐邇週知　貴客採辦請認明招牌爲荷舖在粵東佛山鎮舍人新街坐東向西開張

福源和張氏主人謹識

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啓者本公司常時有銀出揭利息相宜如有貨物按揭者請到本公司總寫字樓面議是荷

光緒辛丑年五月二十日　司理人陳說巖謹啓

恒安保險公司派息告白

啓者本公司股本息銀經已集議照章程週息一分二厘算均由交銀之日起計至十二月底止定期三月初一日開派凡屬股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷

光緒廿八年二月廿九日　司理人劉孟平　協理人譚寅銓謹啓

西醫趙學

現寓中環士丹利街門牌三十號　專醫內外科婦科　接生花柳　雜症

十一月初十日啓

錦福書坊　中環水車館後街

木板石印書籍　帖法圖　靈上海　湖筆　印唐字　股票　單張

仁安保險公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息一分二厘算均由交銀之日起計至辛丑年十二月底止定期三月初一日開派凡屬股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷

光緒廿八年二月廿五日　司理人陳說巖謹啟

告白

張榕軒觀察檳榔嶼領事日採撫咸豐以來華洋交涉近事成海國公餘輯錄一書類分六種幷附雜著三種於後所以補道光季年徐松龕中丞瀛環志略所未備也薈萃諸說融會貫通而成一家之言於五大洲山川阨塞道里延袤風俗盛衰政治得失海疆險要兵事始終以及商賈懋遷詩歌贈答凡有關繫中外者無不筆之於書如列眉如指掌而其大恉要不外致中國於富強忠君愛國之忱溢於語言文字之表誠談洋務者必不可少之書　觀察與哲弟耀軒太守同膺顯職行將拜　天子命畀以封疆爲柱石重臣識鄙皆洞達時務供職部曹隆隆日上一門列戟可爲預期好賢禮士爲士大夫冠才人學人游歷南洋無不仰望丰采願涉龍門觀察善氣迎人聽其言論如坐春風如飲醇醪人人各如其願近復選刻梅川詩傳十卷網羅宏富得張仙根廣文爲之編訂自宋代以逮　本朝已往諸名宿之詩得數百家詩約萬首各爲小傳以傳其人觀察又不惜重貲壽之梨棗刊數千部分貽學校諸君所以表揚先哲俾後人讀其詩而得論世知人之概亦以見仙根廣文同眈風雅相與有成焉書成黃公度京卿爲序人皆爭先快覩云

隱廬居士謹啟

聲明告白

啟者文咸街六十四號門牌廣泰祥昌記生理自庚子四月初一日至壬寅四月初一日止原日股份和裕堂蕭用賓藍厚卿池熊少棠藍厚卿古鏡波等合夥今和裕堂蕭用賓藍厚卿池熊少棠志圖別業願將各占股份生意貨物賬項傢私招牌利權全盤頂與古鏡波承受仍用回廣泰祥昌記字號仍舊開張該銀兩一切交易清楚嗣後生理盈虧與退股人無涉如有經手借揭會項各數經手是問與承受人無涉所有來去賬目送到櫃面蓋回廣泰祥昌記圖章方爲實據如無圖章乃係自悞先此聲明以免後論

光緒廿八年四月十一日　承股人古鏡波告白

西法接生

啟者李胡氏向在羊城博濟醫局受業國嬪富二位姑娘醫師門下專習西法接生學兒工夫經練四年深明妙術後蒙嬪醫師同薦准出濟約翰醫生… 世效在本港接生多年歷戶皆家多求往理無不穩妥曾辦難產可保大小無虞西藥器具定明檢驗攜帶可保… 氏心本欲濟人凡求接生請到大館口李活道門牌第十四號三樓

光緒廿七年正月廿三日　李胡氏謹啓

西醫關心爲

現寓中環皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外科早晚寓在…街口上利東街十四號

西盛金鋪遷寓告白

本號現遷往大馬路百步梯腳左便第五間門牌二百六十二號開張金銀首飾器皿精工巧造時款花樣玲瓏浮凸俱用十足金葉打成兌換倘有低僞包來回換童叟無欺　貴客光顧請移　玉步是禱

光緒廿八年三月十五日　西盛號謹啟

新舖出賃

啓者現有新舖七間俱是三層樓平天面或全間或一層出賃該舖在西營盤一扶林道馬房對面門牌二十二至三十四號如有合意者請問中環水車館右側第三間先施公司知　租

光緒廿八年三月初二日　先施公司內李月林謹啓

萬安公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議週息壹分算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

光緒廿八年二月廿四日　司理人周少岐謹啟

廣福隆鏄料店

啟者本號精造各款大小鏄料專辦各港外埠發行價甚相宜　貴客光顧請移玉步至石塘嘴第三巷內本號常買玻璃料碎

壬寅年三月十五日　何柏謹啟

和新巴利是油

舖在上環…內街口

光板…價…

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻貨物兼保金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照舊例辦理務臻妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦佈新留意不勝欣幸　貨倉現未建妥此佈

光緒辛丑年二月十六日　司理人劉孟平　協理人譚寅銓

…銀行

香港一千八百六十五年… 八月一號… 總司理人湯麻士吳臣啟

…有限公司告白

光緒廿七年正月初五日　司理人吳秀生　宋竹生謹啓

炭

庚子年六月初四日　中環興隆街義記啓

洋貨

…是荷　庚子年五月初肆日　和發號謹啟

擴相

不…至一十二寸每幅二元　十寸每幅十元　一十五寸每幅四元　二十四寸每幅八元　照生人尺寸全身大相價錢另議

光緒廿八年三月十九日　香港紫蘭軒主人謹啓

…告白

…九月廿八日… 架利威治燕梳… 司理人… 鄭和軒謹啟

前往域多厘砵倫
寶富花旗公司對門頂樓

啟者茲本行有火船名烈打布刺准期四月十五日開行直往神戶橫濱域多利砵倫汕的古舊金山各埠貴客附貨搭船者請移玉至花旗公司對面頂樓是荷
壬寅年　四月　初壹日
順昌輪船公司謹啟

告白

啟者本公司現承充香港海界煤灰生意常有乾爽炭灰及熟灰出售價甚相宜請君光顧請至德輔道中第四十八號門牌四樓面議一樓房設在旺角海傍
光緒廿八年四月十三日
永億公司啟

麗華影相
西名香港士挑地

影相擴大相
及寫炭筆相
工精價廉
舖在中環大馬路四十一四十三號即利源東街口

紅磚出售

本局在於香山白藤創建窰廠專造紅磚發售其款式精美堅實居乎各窰之上價亦甚相宜諸尊光顧請到上環德輔道第二百四十四號成記公司內面商此佈
辛丑年　八月　初七日
廣來磚局啟

香港九龍按揭置業有限公司告白

啟者本公司置備資本銀壹百萬員專以置業按揭為主專及倉貨物如有物業股份或貨物欲按揭者兩者到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議於按揭期久暫酌息係本公司備有格式欲知其詳請來取閱此佈
光緒二十五年六月初一日
司理人鄧少岐謹啓

倡建新甯坑口義塚祠捐款告白

茲將第一次香港捐款列 陳天申翁四百元 劉小雲翁三百元 祥利公司五十元 劉儒玲翁四十元 劉揚學翁 劉潤泉翁 劉悅樓翁 劉杰生翁 以上三十元 劉惠如翁 劉維杰翁 以上二十元 徐炳南翁 十五元 劉學用翁 劉睦鄉翁 劉公攸翁 劉起學翁 以上十元 林天如翁 劉潤生翁 劉藻池翁 劉錦希翁 以上五元 伍耀廷翁 劉希姜翁 以上三元
此次共捐得銀一千零二十九元

告白

啟者由英五月一號起各埠客位水腳列往域多厘温哥化稅命收銀三百五十元頭客一百二十元其餘各埠客位照舊加收銀二十五元
壬寅年　三月十八日
昌興公司謹啟

咸北湛文雷洋面燕梳告白

啟者咸北湛文雷洋面燕梳公司開設多年專保輪船來往各埠無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善貴號惠顧請移玉到上環鴨且街門牌十八號本分局向代理人陸學周先生商酌價甚相宜此佈
光緒廿六年正月初六日
架廚滑治行謹啓

代理人香港屈臣氏大藥房

出賃

結志街第拾三號屋出賃內有房六間
伊了地　嘉花露　知租
間施伊乎地　嘉花露
一千九百零二年　五月十五號

鎮隆
銅鐵器玻璃片發沽

啟者本號自辦外國銅鐵器玻璃片各款洋貨銅鐵纜絲釘洋釘洋鎖洋插門較白鉛片白鐵片大小洋鋸鋼刨口刀仔鑿鑽鑿幼鋼鉛白鐵線膠鐵路鐵鎚鋤鑽大小洋斧頭機器廠船廠建造祠宇大廈洋樓坭水木匠應房所用器具各等時款什貨俱全如蒙富商光顧請移玉步舖在香港中環大馬路水車館陽隣門牌第一百六十八號即泉香茶居對面厘張內廚東天佐堂各項臘丸寄售
辛丑年　叁月　初一日
鎮隆號謹啟

遷舖告白

啟者中環擺花街生隆洋貨號開張歷有年所屢蒙貴客光顧昌勝榮幸今小號遷出街口之旁即威靈頓街門牌七十四至七十六號常有新到時款洋貨花布欄杆香水香鹼女遮線衫夾邊巾並各色中西絲毛綢緞等發售價甚相宜如蒙光顧請移玉趾到小號揀選或付信件來取均任其便特此奉聞
光緒廿八年　三月十五日
生隆號謹啟

三益公司洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜貴客光顧請移玉至機利文街門牌第三號面商可也此佈
庚子年六月　初四日
三益公司啟

瑞記洋行火燭洋面燕梳
分局遷往　九月初二　鴨且街口

啟者本公司資備資本銀一百九十萬磅現年盈餘積項銀二百八十八萬元專保岸上各屋宇舖棧貨物及洋面船貨無火燭意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善諸尊光顧請至鴨且街口仁安花紗三樓由鴨且街口入門上樓瑞記分局郭翼之面商價錢格外相宜倘有緊急信就近交中環海旁千祥洋貨店均妥此達
庚子年元月十五日
瑞記洋行謹啟

三井洋行明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治火燭燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寓諸尊光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈
辛丑年　十二月　十八日
三井洋行謹啟

咸比打士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸北打士亞蘭的火燭燕梳規矩妥當價極快倘貴客光顧請移玉至中環禪臣行賬房培面議或駕到上環大馬路禪臣火燭燕梳內局向歐玉泉面商便是
光緒十九年　八月　初四日
代理人禪臣燕梳謹啟

告白

啟者上環德輔道門牌三百零七號謙益號專辦花紗公白生理並代滙歐惠州屬龍川老龍岩下貝嶺嘉應屬興甯長樂等處銀兩滙水格外便宜如有銀欲滙者請移玉到商當即照代滙與該處殷實字號妥交無悞特此奉聞
光緒廿八年　二月　十九日
謙益號謹啓

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩項息列下　計開
三個月期週息二厘半算
六個月期週息三厘半算
十二個月期週息四厘算
香港一千八百六十五年
八月　一號
總司理人滁廝士昃臣啟

退股告白

啟者上環德輔道門牌第二百九十六號新華隆金山州府庄生意自光緒廿六年起做至光緒廿八年四月初一日止曾卓卿志圖別業願將源源堂所沾之股份即日推與公家承受股本銀亦照所議成數交易清楚所有新華隆揭項貨項各付項俱歸新華隆公家支理與曾卓卿無干新華隆日後生意盈虧亦與源源堂曾卓卿無涉特此聲明以免後論
光緒廿八年　四月十三日
源源堂曾卓卿謹啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司資備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈
光緒廿七年　正月　初五日
司理人　吳秀生　宋竹生　謹啓

廣運輪船有限公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息一分算訂於三月初一日開派屆期請携息摺到永樂街門牌第一百二十三號總寫字樓收取是荷此佈
光緒廿八年　二月十六日
司理人陳曉雲謹啟

義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜貴客光顧請移玉至中環興隆街門牌第十四號面商可也此佈
庚子年　六月　初四日
中環興隆街義記啟

退股辭伴告白

啟者鴨巴甸街門牌第二號廣馨隆滷水生理原始黃禮庭占有股份兼在舖內司理數目由光緒廿七年起做至光緒廿八年三月十五日止因黃禮庭在舖司事不能妥善公議將他名下股份退辭即日當面清算退股與及辭工黃禮庭倘有賒借滙揭會項貨項担保等項為經手是問與本店無涉日後廣馨隆生意盈虧概與黃禮庭無涉特此聲明以免後論此佈
光緒廿八年　三月十九日
廣馨隆謹啟

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦各款外國油漆帆布油欖鋼纜鐵纜大小錨鍊花旗水泵船上車房器具一切俱全官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷
庚子年　五月初肆日
和發號謹啟

咸輝比亞火燭燕梳告白
（分局遷寓）

啟者咸北輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極善諸尊光顧請移玉至上環鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人鄧和舫面商價甚相宜此佈
光緒十八年十一月廿三日
架廚滑治謹啟

紫蘭軒新法擴相
保三十年不變

啟者本軒用新法快鏡專擴大相與搭銅板無異其精神則勝寫炭相多矣兼之用以光化二學中之新法精益求精便其永遠不變比諸別家擴相者大有不同由三寸片可擴大至生人一般化身全身或衣冠或行裝無有不可山水人物畫景無論大小由至大可縮至致小由至小可擴至致大龍常有擬大洋畫發售諸君賜顧工精價廉舖在威靈頓街門牌九十四號鋪內如欲賜顧者雖在千里之遙但影一小照將其原片致璃底付至小店便能做妥可以毋庸親到也　擴相價列　由三寸片擴至一十二寸每幅二元　一十五寸每幅四元　二十四寸每幅八元三十寸每幅十元　照生人尺寸全身大相價錢另議
光緒廿八年　三月　十九日
香港紫蘭軒主人謹啓

澍春園衛生藥酒

啟者香港廈門澍春園醉翁曠生藥酒業蒙香港督憲西歷一千八百九十五年十一月八號批准照會轉札照按一千八百九十八年第一十八款註冊曠頭登程准本園專權用澍春園醉翁曠頭字號製酒發兌別人不得冒效倘有冒效定必稟官究辦本園衛生藥酒材料精良銷售南洋各埠久已名馳中外買者必須認明本園字號頭庶免魚目混珠貽誤非淺本園開張在香港皇后大道西門牌第六十五號另托吳源興南北行代售此外并無分枝別處諸君光顧伏祈玉臨是荷
光緒廿五年　十月　初九日
香港廈門澍春園啟

架刺威治火燭燕梳告白

本公司現歸鄭觀非先生接理火燭燕梳之職如蒙惠顧請與伊面商或移玉至香港且街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈
光緒廿七年　九月廿八日
架刺威治燕梳司理人鄭和軒謹啟

公元陞遷

啟者本店暫遷往永勝街口海傍新舖德輔道門牌第一百八十二號義維居客棧……

烟台山東

啟者小號向在山東省煙台街開設機器繅絲局專辦地道上色絲口久已馳名中外今又特請巧手織工製造各款洋庄雙絲細藍條……

承頂

啟者中環中國街門牌二十六號萬利棧金山庄向係王德昌一人所創近因年老事繁未能兼顧自願將萬利棧招牌傢私貨物舖底滿盤生意讓與合成堂肇和堂等承受分作兩大股定期四月初一日交易清楚仍用萬利棧字號加多合記二字開張專辦各埠鮮明……

縫
威靈頓街三號

私烟

啟者本公司承充香港……及新界烟膏并二烟鋪碼乃係將本求利公道交易闊有人欲帶私烟入香港界內如有人探出買賣……

三榮興

啟者本號專辦……發油炭……有各國上等洋……價甚相宜交……貴客光顧請至德輔道……